






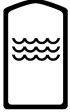


# ENERG

енергия · ενεργεια



I Auer    II Pilote Hybride Fioul

- + 
- + 
- + 
- + 




**Fiche d'information technique produit (conformement au règlement UE n°811/2013)**  
**Product data sheet (in accordance with EU regulation no. 811/2013, 812/2013)**

<b>Marque / Brand name</b>	<b>AUER</b>		
<b>Modèle / Model</b>	<b>Pilote Hybride F - HRC<sup>70</sup> 7 / 2 m</b>		
<b>Type / Type</b>	<b>Pompe a chaleur Air- Eau / Air- Water heat pump</b>		
<b>Classe d'efficacité énergétique chauffage / Heating seasonal energy efficiency class</b>			<b>A++</b>
<b>Puissance de chauffage nominale / Nominal heat output (*1)</b>	Prated	kW	6
<b>efficacité énergétique saisonnière / Seasonal energy efficiency (*1)</b>	$\eta_s$	%	131
<b>Consommation annuelle d'énergie / Annual energy consumption (*1)</b>	QHE	kWh	3731
<b>Puissance sonore intérieure / Sound power level - indoor</b>	LWA	dB(A)	na
<b>Puissance de chauffage nominale / Nominal heat output (*2)</b>	Prated	kW	6
<b>Puissance de chauffage nominale / Nominal heat output (*3)</b>	Prated	kW	6
<b>Consommation annuelle d'énergie / Annual energy consumption (*2)</b>	QHE	kWh	4922
<b>Consommation annuelle d'énergie / Annual energy consumption (*3)</b>	QHE	kWh	1969
<b>efficacité énergétique saisonnière / Seasonal energy efficiency (*2)</b>	$\eta_s$	%	120
<b>efficacité énergétique saisonnière / Seasonal energy efficiency (*3)</b>	$\eta_s$	%	149
<b>Puissance sonore extérieure / Sound power level - outdoor</b>	LWA	dB(A)	64
<b>Tj = -7°C (*4)</b>	Pdh	kW	4,10
<b>Tj = +2°C (*4)</b>	Pdh	kW	6,02
<b>Tj = +7°C (*4)</b>	Pdh	kW	7,60
<b>Tj = +12°C (*4)</b>	Pdh	kW	8,51
<b>Tj = température bivalente / Tj = Bivalence temperature (*4)</b>	Pdh	kW	4,48
<b>Tj = température limite fonctionnement / Tj = Operating limit temperature (*4)</b>	Pdh	kW	3,85
<b>Tj = -15°C (*4)</b>	Pdh	kW	4,14
<b>Température bivalente / Bivalence temperature</b>	Tbiv	°C	-4
<b>Puissance calorifique sur intervalle cyclique / Output for cyclical interval heating mode</b>	Pcych	kW	-
<b>Coefficient de dégradation / Degradation coefficient</b>	Cdh	-	0,99
<b>Tj = -7°C (*5)</b>	COPd	-	2,38
<b>Tj = +2°C (*5)</b>	COPd	-	3,15
<b>Tj = +7°C (*5)</b>	COPd	-	4,40
<b>Tj = +12°C (*5)</b>	COPd	-	5,61
<b>Tj = température bivalente / Tj = Bivalence temperature (*5)</b>	COPd	-	2,64
<b>Tj = température limite fonctionnement / Tj = Operating limit value temperature (*5)</b>	COPd	-	1,89
<b>Tj = -15°C (*5)</b>	COPd	-	2,12
<b>Température limite de fonctionnement / Operating limit temperature</b>	TOL	°C	-20
<b>Efficacité sur intervalle cyclique / Cycling interval efficiency (*5)</b>	COP <sub>cyc</sub>	-	-
<b>Température maximale eau de chauffage / Max. temperature for the heating water</b>	WTOL	°C	80
<b>Mode arrêt / OFF mode (*6)</b>	POFF	kW	0,008
<b>Mode arrêt thermostat / Thermostat-off mode (*6)</b>	PTO	kW	0,008
<b>Mode veille / Standby mode(*6)</b>	PSB	kW	0,005
<b>Mode résistance de carter / Crankcase heater mode (*6)</b>	PCK	kW	0,0012
<b>Puissance thermique nominale d'appoint / Nominal heat output of supplementary heater</b>	PSUP	kW	24
<b>Type d'énergie chauffage d'appoint / Type of energy input of supplementary heater</b>			Fossile
<b>Régulation de la puissance thermique / Heating capacity control</b>			fixe
<b>Débit d'air nominal à l'extérieur / Rated Air flow outdoor</b>			m <sup>3</sup> /h
<b>Adresse du constructeur / Manufacturer's address</b>	Rue de la republique - 80210 Feuquieres en Vimeu - France		

Les précautions particulières qui doivent être prises lors du montage, l'installation et l'entretien, sont décrites dans la notice d'installation et d'utilisation. All specific precautions for assembly, installation and maintenance are described in the operating and installation instructions. Read and follow the operating and installation instructions.

(\*1) Conditions climatiques moyennes / Average climatic conditions

(\*2) Conditions climatiques plus froides / Colder climatic conditions

(\*3) Conditions climatiques plus chaudes / Warmer climatic conditions

(\*4) Puissance calorifique déclarée à charge partielle pour une température intérieure de 20°C, une température extérieure Tj une application moyenne température (55°C) et les conditions climatiques moyennes  
 Declared capacity for part load at indoor temperature 20°C, outdoor temperature Tj, medium temperature application and average climate condition.

(\*5) Coefficient de performance déclaré à charge partielle pour une température intérieure de 20°C, une température extérieure Tj une application moyenne température (55°C) et les conditions climatiques moyennes  
 Declared coefficient of performance for part load at indoor temperature 20°C, outdoor temperature Tj, medium temperature application and average climate condition.

(\*6) Puissance électrique consommée dans les autres modes que le mode actif  
 Power consumption in modes other than active mode